

# LA PROTESTA

Año XXI

Oficinas: Humberto I. 1175 -U. T. 2059 (B. Orden)

Buenos Aires, Sábado 28 de Julio de 1917

Precio 5 centavos

(Porte pago)

Núm 3128

**LA PROTESTA**  
DIARIO ANARQUISTA DE LA MANA  
Voteros y otros dirigiéndose a P. Crudo.

Correspondencia de Redacción  
a LA PROTESTA  
(No se devuelven los originales)

## ANTE EL MOMENTO

### La iniquidad del régimen

La regeneración de las instituciones sociales no puede efectuarse mediante cambios de gobierno, colocándolo al frente de los distintos ministerios y de la magistratura de la República, a hombres más o menos honrados, probos y desinteresados. He ahí porque el radicalismo, a pesar de todos sus ofrecimientos formulados desde el llano cuando se era un partido de oposición, incurrió en los mismos errores que pretendió combatir, poniendo en práctica los mismos procedimientos usados por los gobiernos de las abominables y «pasadas» oligarquías.

Por razones de gobierno que justifican las más bárbaras represiones, el radicalismo no puede hacer otra cosa que mantener en pie todas las instituciones sociales, pues el derrumbe de cualquiera de ellas significaría el desmembramiento del Estado. Y que otra cosa que defender a sangre y fuego ese llamado orden, que subsiste por y mediante la violencia, pueden hacer los nuevos gobernantes del pueblo? El tirano no puede ser humano. El gobernante no puede ser justo, porque la justicia no puede legislarse, ajustándose al capricho de leyes convencionales. Gobierno significa tiranía, imposición por parte del que gobierna; pérdida de derechos por parte del gobernado. Y no es la bondad de un hombre la que destruye este principio impuesto, ni el programa de un partido político el que humaniza los procedimientos. Todos los gobiernos apelan a la represión, a la violencia, cuando una parte del conjunto social desobedece sus dictámenes; y todos emplean la fuerza para someter a los desconfiados con el actual estado de cosas. Lo que se llama orden, no es otra cosa que una imposición odiosa: una forma de vivir impuesta por una minoría al resto de humanos contra su propia voluntad.

Los radicales han mentido a sabiendas. Ofrecieron lo que jamás podrían cumplir, porque los radicales, a pesar de sus asonadas revolucionarias, son hombres de orden, esclavos de los prejuicios y sostienen los principios de nacionalidad, manteniendo en pie las clases y categorías sociales. Los radicales no podían regenerar, puesto que aun no se han regenerado ellos. Y su pretensión de solucionar los problemas sociales mediante la caridad, demuestra la incapacidad administrativa de los que se arrogaron la dirección de los asuntos del Estado. La filantropía del presidente Irigoyen, que renuncia a sus emolumentos en favor de los pobres, solo sirve para hacer ver al pueblo su bondad de hombre; pero como gobernante siempre el odioso tirano y sobre él caerá la responsabilidad de todas las infamias cometidas por su gobierno.

Desde que el radicalismo subió al poder, se han repetido hechos brutales dignos de las «pasadas oligarquías», sin que el gobierno haya hecho otra cosa que ocultar a los autores, cuando no encarceló a las víctimas para justificar los desmanes de sus policías asesinos que, tanto en esta capital como en la campaña, atacaron cobardemente a pacíficas manifestaciones de obreros que reclamaban su derecho a la vida.

El radicalismo tiene una larga lista

de atentados a la libertad individual, al derecho de huelga y reunión, que lo coloca en el plano de los gobiernos más autoritarios. Los sucesos de Salinco, en que los policistas dieron caza a los hachos a los pacíficos y a los libertarios. La guerra hasta el fin y el sostenimiento de la unidad territorial del ex imperio, es el programa del nuevo gobierno, y lo impondrá aunque tenga que usar el látigo que la revolución arrebató de la mano de la nobleza. Kerensky empujó ese látigo que esgrime el último de los Romanoff, y se dispuso a descargarlo sobre las espaldas del pueblo. ¿Tolerará éste de nuevo la vejaciones? ¿Se someterá impasible a la tiranía de ese socialista que pretende dar cimiento a una nueva dinastía de tiranos?

Los telegramas que a continuación reproducimos, dan una idea de la situación en que actualmente se encuentra el pueblo ruso.

«Petrograd. — Continúa con gran energía la campaña iniciada por el gobierno para reprimir los disturbios y someter los elementos discordantes.

«Acaban de rendirse los pacíficos que tenían su cuartel general en una fábrica de municiones. Desfilados de co-casos rodearon la fábrica y después de varias horas de negociaciones, los rebeldes salieron y entregaron sus armas. Fueron arrestados los jefes del movimiento en número de siete, mientras que todos los demás quedaron en libertad.

«Petrograd. — El primer ministro Kerensky explicó el restablecimiento de la pena de muerte y declaró que el gobierno creyó necesario adoptar esa medida, porque se encontraba ante la alternativa de salvar el ejército o sacrificarlo a los tiradores.

«Agregó que se trata de salvar las vidas de los héroes que se sacrifican en el cumplimiento de su deber y de salvar el buen nombre de Rusia. El problema más importante del momento es salvar al país y a la revolución a cualquier precio.

«Petrograd. — Acaba de publicarse un decreto que modifica el que regía en cuestiones de imprenta.

«Por el nuevo decreto, el ministro del Interior, queda facultado para suspender los diarios que inciten a la subversión, a la desobediencia de las órdenes militares, a actos de violencia y a la guerra civil. Se procederá al enjuiciamiento de los periodistas culpables.

### La muerte del ex cabo Rodríguez

Hasta el momento de escribir estas líneas ningún momento se había aun dado a la prensa, referente a las conclusiones arribadas por los médicos forenses que practicaron al cadáver del ex cabo Rodríguez la segunda autopsia. Se pretende, pues, ocultar la verdad de los hechos, con lo que queda demostrado que el asesino es el teniente coronel Zeballos, jefe del 4.º de infantería.

No nos causa extrañeza alguna de la complicidad manifiesta de los médicos que practicaron ambas autopsias y del juez civil que interviene en la causa. El sumario, fraguado a gusto del actor principal de este hecho, duerme en la carpeta del juez, y todo, si no dudarlo, quedará como estaba resultando que, muerto de un ataque cardíaco o de una palia, el ex cabo Rodríguez pasará a ser una de las tantas víctimas del cuartel inmolado en holocausto de una patria en cuyo altar se santifica al crimen, y cuyos cultos son todos esos patriotas imbeciles que hacen obstaculización del más grosero e insultante nacionalismo.

La prensa guarda en su mayoría, silencio sobre este hecho brutal, aprovechándose de ello el instrumento de los jueces para ocultar el informe de los médicos que no ha de ser, dado lo reservado que se tiene, favorable al teniente coronel Zeballos.

Veremos si los médicos socialistas hablan, ya que los otros médicos y el juez se empeñan en callar. De lo contrario tendremos que constatar la complicidad de esos doctores en el tan debatido asunto de la muerte del ex

cabo Rodríguez.

Respecto a la muerte del mayor Blanco por el periodista Caldiz, hecho que sucedió hace días en Bragado, nada podemos decir de nuevo, pues los grandes rotativos, después de dar la noticia del hecho, han guardado el más absoluto silencio.

La solidaridad periodística se ha patentizado en esta ocasión, demostrando que los que escriben en la prensa tienen menos dignidad y vergüenza que el último escudriñador.

## Comentarios

### Los sátrios y la policía

Dice «El Imparcial de Campaña, que unos individuos validos de sus influencias políticas, decidieron jugarle al truco el honor de dos mujeres que atendían el despacho de bebidas en que se encontraban. Dos de ellos ganaron la partida y se dispusieron, armas en mano, a consumar el acto, contra la decidida oposición de las mujeres y de un anciano. Al escándalo producido concurrió la policía y su actuación se redujo a amonestar a los sátrios, pues éstos cuentan con la protección de caudillos políticos, para quienes estos bichines erótico-matonistas son también una diversión.

### Lo cortés...

Los marinos norteamericanos continúan en nuestro puerto. Y continúan los argentinos agasajándolos, sin duda, respondiendo a aquello de: «lo cortés no quita a lo valiente, ya que por pura cortesía dicen llegó la escuadra yanqui a estas playas.

Los burgueses, los comerciantes, los dueños de las grandes compañías, los agiotistas y especuladores de toda calaña (que precisamente en su mayoría no son argentinos), ofrecen diariamente banquetes a los oficiales, funciones gratis a los marineros, organizan excursiones por la ciudad, en fin, un derroche en toda regla del dinero que roban al pueblo, mientras éste, a pesar de la llegada de la escuadra, continúa muriéndose de hambre sosegado en los infectos tugurios de nuestra espléndida ciudad.

El gobierno demuestra también su cortesía organizando banquetes, haciendo desfiles y ordenando que cada marino argentino demuestre su fraternidad acompañando a un marino yanqui, para que le sirva de intérprete y cicerone. Con todo esto el pueblo se distrae bárbaramente, caminando los chiquillos del barrio tras los marinos, en tropel, cual si se tratara de chicos puros. Lo que arruina los festejos, es el tiempo lluvioso, que parece se ha empeñado en aguar la fiesta de los guerrillos y demás panatás que no pierden ocasión para hacer traslucir su imbecilidad sinarta.

### Sublevación de presos

En varias cárceles de la provincia se han sublevado los presos a causa de los malos tratos que reciben de los esbirros encargados de su custodia y de la pésima comida que se les proporciona, amén del hacinamiento y la promiscuidad en que forzosamente están obligados a vegetar.

En la cárcel de Dolores principalmente, el motín asumió proporciones de revuelta, rompiendo los presos las puertas de los calabozos y arrojando la guardia que fué impotente para contenerlos. Ya se han enviado refuerzos para someter a los revolucionarios. Así únicamente resuelve el gobierno todos los problemas: la fuerza armada es la encargada de mantener el equilibrio en todas las relaciones sociales, es la solucionadora de todos los problemas. Si aumenta la delincuencia se aumenta la policía, y si los presos de una cárcel protestan contra el maltrato de los esbirros, se toman medidas providenciales aumentando el número de guardias.

Los presos de Dolores, hacinados en los inmundos calabozos, hambrientos y sometidos al maltrato de los guardias, se han amotinado, exigiendo más respeto, más consideración... Pero el sub

alcalde Floro Rico, al frente del establecimiento en el momento que se produjo la sublevación, dice que ésta fué provocada por la propaganda sediciosa de algunos cabecillas. Para estos señores imbeciles, todas las cuestiones se reducen a eso de que los cabecillas fomentan el descontento; lo demás no tiene importancia, pues los presos deben sufrir resignados toda clase de vejaciones. Veremos si también esos «cabecillas» son los responsables del hacinamiento y del hambre de los presos.

### Llavallo

Este juez marica se ha empeñado en justificar la arbitrariedad cometida, al ordenar el asalto policial a la sociedad de los panaderos y pintores. Es una justificación de actitudes que no encuadra en un juez que, como Llavallo, desde arriba se le conoce como magistrado caprichoso, capaz de vengar un cualquier desaire aplicando el rigor de la ley, que para él es solo un motivo de inmundables.

Estando la justicia en manos de semejantes maricas, bien pueden coquetear con ella los que tienen poder, ya que la sensibilidad del juez, si es ablanda ante una bolsa de oro, en este caso puede efectuarse el «ablandamiento» ante un «falco», objeto este, que, igual que los graves magistrados de la Grecia, adora Llavallo con toda su alma.

Desde hace días, por orden del juez Llavallo, la perrada de Orden Social anda husmeando por todos los rincones en busca de todo lo que huele a pintor. Varios obreros han sido ya encatados, teniendo que agregar a los nombres ya publicados, el del compañero Juan Batista, detenido ayer. Llavallo quiere que los obreros pintores firmen un documento, en el que consta que la sociedad Pintores Unidos la que practica el sabotaje a las obras que no tienen el «cartelito».

Es una pretensión ridícula la de este juez marica, con olor a polvos y agua colonia, que quiere vengar desaires que cometió alguno que no es, sin duda, anorotado.

## LA GUERRA AL DIA

### LOS MOSQUITOS.

Circula en Montevideo el rumor de que el gobierno confiscará los buques alemanes refugiados en ese puerto, previa ruptura de relaciones con Alemania. Esta resolución la tomaría el gobierno uruguayo después de una conferencia que celebró el canciller con el almirante Caperton y otras consultas con diplomáticos aliados.

Y el rumor se hará verdad, y entonces se comprenderá, cuando aquí en la Argentina suceda lo mismo, cual ha sido la cordialidad de la visita yanqui.

### LA ULTIMA CONFERENCIA.

De la última conferencia de representantes aliados en París solo se sabe que trataron de la ocupación militar de Grecia y de una declaración lírica, capaz de hacer llorar de emoción a cualquier sonso democrata.

Según esa declaración los aliados aspiran a esa sola finalidad: «Una paz duradera y el desagrado de volver imposible toda nueva agresión, hará comprender al mundo que todas las democracias pacíficas deben luchar hasta que el militarismo criminal sea derribado, hasta que la libertad de los pueblos salga de la formidable prueba actual, hasta que el mundo sea habitable».

Y los políticos aliados creen que ellos podrán realizar todo eso. Hacer el mundo habitable, terminando con el militarismo y demás males, lo complace solo al proletariado revolucionario.

### EL FRENTE RUSSO-RUMANO.

Después de la formidable derrota infligida a los rumanos, éstos recién ahora se han rebecho y comenzado sus actividades, junto con los cuerpos de ejército ruso, quienes siguen resistiendo en lo posible la presión de las tropas austro-alemanas.

La gloria de Turnopol fue los re

## LA REVOLUCION RUSA

La revolución está próxima a ser aplastada por la reacción. El nuevo tirano de Rusia, Kerensky, cuenta con la fuerza bruta. El ejército que ayer volvió sus armas contra la autocracia, se presta hoy, en su mayoría, a ser instrumento de la dictadura. La burguesía encontró al salvador de sus privilegios que poligraban ser barridos por la revolución en su avance hacia la conquista de la libertad económica y social.

Pero Kerensky jugó al escaqueo pa-

lítico y traicionó la causa del pueblo. Apelo al sofisma primero, para convencerlo de que la salvación de la patria estaba en la continuación de la guerra; lo empujó a las trincheras para que continuara matándose estúpidamente, y, después, una vez que se sintió fuerte, poderoso, invulnerable, apelo a la represión, se erigió en dictador, e imperativamente ordenó a los soldados marchar al frente. Hoy Kerensky, quiere que la sangre y el hierro imponer a Rusia un gobierno que en nada modifica su anterior situación.

Todas las libertades conquistadas por la revolución han sido en un momento

## SUSCRIPCION:

Suscripción mensual .....	\$ 1.50
Exterior .....	\$ 1.80
Número suelto .....	\$ 0.05

nos ha sido debida a la retirada voluntaria de varias divisiones que sensatamente dijeron que no querían pelear más.

## Actividades Rosarinas

## Los ferroviarios

El empujamiento de la empresa del F. C. C. A. en no querer aceptar los obreros despedidos, obligará tal vez a los ferroviarios no conscientes de sus derechos y quienes defender su dignidad contra la prepotencia capitalista, a la extensión del movimiento.

Respecto a la no admisión de los obreros cesantes, el Jefe Político aconseja a los huelguistas que se sacrifican esos dos que él, por su parte, les aconseja trabajar. Esta proposición ha sido mal recibida por los huelguistas y por los mismos interesados, pues no se trata solo del pan de los obreros declarados cesantes por la ruin vergonzosa patronal, si no de la propia dignidad de proletarios que hay que mantenerla hasta con la violencia, si es preciso.

La policía realiza un activo y severo servicio de vigilancia, a pedido de la empresa, pues dada la exaltación de los últimos se temen atropellos por parte de los obreros.

Estos han celebrado reuniones cuyas deliberaciones permanecen secretas, pero se sabe que hay la decisión de mantener el movimiento huelguista y hacer propaganda por su extensión a los otros gremios. Se enviarán dos delegados a esa para conseguir la adhesión de los obreros de ahí, aun cuando se desconoce si los maquinistas no adherirán temerosos tal vez de perder sus derechos a la jubilación.

Hoy la policía ha reducido a prisión a varios huelguistas que hacían propaganda y ha solicitado el envío de refuerzos desde Santa Fe.

Los delegados Domenech y Giordano salieron esta mañana para esa, con el objeto de asistir a la reunión que celebrarán el C. F. de F. O. F. y la comisión de «La Fraternidad».

Corresponsal.

Rosario, julio 27.

El verdadero significado de la revolución rusa

Petrograd, 24. — Entró vistado Mr. Kerensky, declaró que si fuese necesario, pondría en vigor la política de sangre y fuego para salvar a Rusia.

Cuando hace 3 años, es decir antes de la guerra que devastó al mundo, el difunto zar, Nicolás el segundo, despedaba a los mejores hijos de Rusia sin piedad y sin escrúpulo, la prensa venal en su afán de disculparlo, presentaba descaradamente, informando a la humanidad que el bueno del padecido zar era un irresponsable, no se le podía culpar de los horrendos crímenes que se cometían en sus dominios — pues — argumentaban los periodistas de la prensa hipócrita — él se encontraba rodeado de falsos ministros, ignorando así en absoluto todo.

Un tal Kerensky, personaje que es a todas luces un traidor, agente provocador de la santa alianza, instrumento que obedece a los planos tenebrosos de los evanescentes defensores de la Democracia.

Los ciertos charlatanes a revés de lo que hacían con el zar, se empujaban a hacer de este último mequetrefe todo un salvador, todo un dictador.

Nosotros, basados en nuestra experiencia y validados de la verdad, arma que mejor resultado da — esgrimiéndola contra la infamia, demostraremos palpablemente, que basta un ligero soplo de la crítica sana para derrumbar la gigantesca figura, creada cual soñadillo por políticos astutos y repetido por millares de periodistas enfermos de adulación.

## ¿QUÉN ES KERENSKY?

Nosotros a pesar de conocer los nombres de los que componían la última Duma, jamás hemos sentido nombrar a Kerensky entre aquellos dignos señores. Decimos eso, porque la prensa empeñada en llevar adelante el exterminio de la especie humana, nos dijo un día, que la última Revolución sorprendió a aquel iracundo señor, ocupando una banca en el Parlamento Ruso.

Hemos tomado parte activa en la propaganda del partido Socialista Democrático y después en la del partido Socialista Revolucionario, hasta que nuestro querido ideal no nos abrió la cabeza y la boca a favor del Comunismo Anárquico, de esta manera es como recorrimos todas las «abiertas» — lugares de propaganda — y tuvimos oportunidad de leer todos los periódicos, y en ninguna parte y en ningún periódico hemos sentido nombrar al señor Kerensky.

Agregamos este último por la razón que la prensa hipócrita nos dijo otra, que Kerensky es socialista revolucionario y de los más activos, puesto que pertenecía a la fracción de los «Moderados» (jóvenes socialistas revolucionarios) o sea, a los «mensheviks» que significa, en castellano, a los minimalistas. Ante todo, grátemosle a la prensa del mal, su fuerte contradicción: Si fué Kerensky diputado de la última Duma no puede ser socialista, menos socialista revolucionario y mucho menos «menshevik», puesto que después de la disolución de la dos primeras Dumas con las hordas salvajes del zar y encarcerados y enjuiciados los representantes del pueblo y habiéndose creado leyes que agarraron la libertad del sufragio, permitiendo solamente ocupar asiento en la Duma a los miembros reaccionarios, como por ejemplo: Julianos, Octubristas, Cadetes y Demócratas — nada más que usaban diferentes collares — los socialistas y más que éstos los «mensheviks» se abstienen de votar. Mal podían alegar sus representantes cuando aquellos llegados al Parlamento eran maltratados, encarcerados y enviados a las regiones heladas de Siberia!

De modo que si admitimos que Kerensky ocupaba una banca en la última Duma, donde fué sorprendido por la Revolución de marzo último, no puede ser socialista. Ahora bien, si damos fe a la otra noticia, admitiendo así que Kerensky no se contaba entre los diputados reaccionarios, sino entre las filas de los que emanciparon a Rusia y viendo como aprovechó la delicada situación creada por el grandioso movimiento, consistentemente corrió a ocupar el puesto del desmascarado Rodzianko, poniéndose al servicio de la Entente, juntó las masas negras dispersas por la Revolución, y haciendo uso de los cosacos, asesinos de profesión, pretende ahogar en «sangre y fuego» toda noble aspiración. Sabiendo también que el pueblo ruso, dando un magnánimo ejemplo de mundo entero, se levantó principalmente contra la guerra y viendo a Kerensky hacer esfuerzos sobrehumano para lanzarlo nuevamente al precipicio, ¿que deducciones cabe sacar?

El lector casi al unísono con nosotros, dirá que: Si no fué Kerensky antes de la Revolución de marzo un reaccionario, enemigo de la emancipación humana, es hoy un vil traidor de sus compañeros de causa, un vulgar provocador, un agente de los aliados.

MISHA.

## Las bibliotecas municipales

## Las macanas de la decencia

Pues, señor, las costumbres se van aristocratizando en tal forma en esta «democrática» república gobernada por los «radicales» que día llegará en que no se podrá ir al retrete sin frac, alfetada chistera y guantes de gatuza.

Si señor; como suena! No sabemos si será porque tiene cierta semejanza a los altares de las iglesias o porque concurren allí — a igual que los plebeyos — los reyes y los papas a vaciar su vientre. Pues es el caso, que los otros días un obrero, deseoso de soltar su espíritu en un buen libro, se dirigió a la «Biblioteca Popular del Municipio», sita en Sarmiento 1615, y al ir a entrar un bicharraco que hace de portero le interceptó el paso, diciéndole que no podía entrar a leer porque no llevaba cuello.

— ¿Qué no llevo cuello? — contestó con extrañeza nuestro hombre.

— Si señor, Vd. no lleva cuello!

— Pero señor, y éste qué es? — dijo el obrero, señalando la parte que une la cabeza con el tronco.

— Animal, yo le he dicho que no se puede entrar sin el cuello planchado.

Oiga, Vd., buen hombre: gracias por aquello de animal, pero en cuanto a que debo venir con el cuello planchado, solo a un zoyenco como Vd. se le ocurre semejante disparate. Pero, diga Vd., ¿debo hacerlo con la plancha fría o caliente?

— Retírese de aquí, — dijo enfurecido el bicharraco — antes que lo mande preso por faltarme al respeto.

— Pero señor, si yo vine aquí a leer y no a faltarle al respeto a Vd., quien me lo falta a mí es Vd., que se empeña en que me «planche el cuello», y como no quiero quemarme el «arguero» prefiero no leer. Así que dispense Vd. y hasta otro día.

Y nuestro hombre se fué sin leer porque en dicho biblioteca no permiten la entrada a los que no llevan el cuello planchado. Y después dicen que las bibliotecas están para instruir al pueblo!

ATALAYA

SOBRE LO MISMO  
Esperanto e Internacionalismo

Desde que apareció en las columnas de LA PROTESTA la iniciativa de una organización continental, que vengo leyendo con simpatía y con voluntad, he leído el deseo de escribir sobre lo mismo, porque lo creo útil y de suma importancia, ya que de dicha organización surgirá la solidaridad internacional; arma poderosa que debemos esgrimir los trabajadores para hacernos respetar y para llegar a nuestras anheladas aspiraciones.

Hace treinta años que el Dr. L. L. Zamenhof, dió a conocer el idioma esperanto. Si bien es cierto que para la vida de las ideas treinta años son una niñez (como dice el camarada Branzes en la «Argentino Esperantista»), no lo sería la idea del Esperanto si los anarquistas hubieran dado su apoyo a tan útil como humanitaria idea. Pero durante el transcurso de esos treinta años los anarquistas han procurado propagar la Anarquía y la organización obrera, dejando aparte la idea de un idioma internacional, base principal para poner en práctica el anhelado internacionalismo. Si durante treinta años los anarquistas y comunistas luchan en pro del perfeccionamiento humano, se hallarán preocupados de incluir en sus doctrinas la idea de un idioma internacional, hoy nos encontraríamos que la organización continental, cuya finalidad es internacional, tendría, o mejor dicho, contaría con una fuerza más, puesto que podría estrechar dicha relación internacional, mediante el uso del Esperanto, sin tener necesidad de intérpretes para comunicar sus acuerdos y sus aspiraciones, a los obreros del resto del mundo.

Supongamos que mañana llega a ponerse en práctica la organización continental, y mientras la organización permanece engratada en el continente, nos entendemos, aunque a duras penas, pero nuestras aspiraciones van más lejos y su finalidad es internacional, luego para hacer la verdadera obra internacional, ¿cómo nos relacionamos con los «obreros rusos, ingleses, japoneses, etc., etc.? Para relacionarnos con ellos, tenemos necesidad de intérpretes, los intérpretes por bien que interpreten nuestros pensamientos, no lo hacen como lo haríamos nosotros mismos; y, aunque lo hagan, no quedamos satisfechos si nuestros asuntos los tenemos que dejar en manos ajenas. Si en vez de intérpretes, nosotros mismos fuéramos intérpretes, podríamos manifestar nuestras aspiraciones y nuestro estado de cosas a todos los obreros del mundo entero, nuestra obra, a la

par que sería más grande, resultaría más intensa y respondería mejor a nuestras aspiraciones.

Dice LA PROTESTA del 26, refiriéndose a la organización continental: «Además, puede muy bien ser objeto de las relaciones internacionales el cambio de datos sobre la situación de las industrias, el monto de los salarios, la demanda y oferta de brazos, de modo de regularizar las migraciones de proletarios de acuerdo con los intereses de éstos y no de los capitalistas». Para estas relaciones, ¿no sería también de suma utilidad el Esperanto? y quien dice para ésto, dice también para la relación de las ideas y de los acontecimientos.

Es, pues, de suma necesidad un idioma internacional, ya que nuestras aspiraciones tienden a la fraternidad humana, y para llegar a la misma, tenemos necesidad de una organización verdaderamente internacional, y dicha organización puede desarrollarse con perfección si usa para sus relaciones internacionales un idioma internacional.

Si durante treinta años el idioma Esperanto ha pasado desapercibido de nosotros, procuremos que desde hoy en adelante no sea así, ya que reconocemos o debemos reconocer que es uno de los grandes medios que tienen a perfeccionar a la humanidad.

Procuremos, ya que se trata de constituir la organización continental, que sea ésta, lo más perfecta posible. Si hoy el Esperanto no está lo suficiente extendido para ser usado por las agrupaciones que integran dicha organización continental, procuremos propagar e intensificar la propaganda esperantista para que mañana sea un hecho la verdadera internacionalización para sus relaciones el Esperanto.

Palmiro BASES

NOTA DE REDACCION. — Respecto al Esperanto tenemos un criterio propio y nada antojadizo. La iniciativa del doctor Zamenhof, la consideramos noble en sus propósitos, pero de un éxito incierto por ser un lenguaje artificial. Puede muy bien el inventor y fabricante del Esperanto haber sido un sabio filósofo, pero aun cuando concierne la formación de los distintos lenguajes que los hombres han hablado y hablan, tal vez se le haya olvidado cuando se le ocurrió hacer un idioma universal, capaz de ser hablado por todos los pueblos. Los idiomas se han formado en las distintas razas de acuerdo con las propias modalidades fisiológicas y mentales comunes a todos sus individuos. No fueron doctores filósofos los que articularon las primeras voces ni los que grabaron los primeros signos, fueron hombres primitivos que realizaron tales creaciones dentro de circunstancias naturales e impulsados por apremiantes necesidades y moduladas las palabras necesarias con su propio órgano local, de acuerdo con su incipiente ideación. Hoy los pueblos llamados indo-europeos tienen sus idiomas unidos por comunes raíces, de modo que hay prueba de que todos concierne un idioma común que las diferencias raciales y de medio fueron diferenciándolo en tantos idiomas distintos como pueblos distintos ha habido y hay en Europa. También, todos los bárbaros que dominó Roma, como los que después la conquistaron destruyendo su imperio, quisieron hablar latín y lo hablaron, de tal modo que surgieron los dialectos italianos y el provenzal o catalán, el francés, el castellano, el portugués (los idiomas anglo-sajones sufrieron también y más que los escandinavos, la influencia latina), prohibiendo así que las diferencias del organismo local como las culturales y de medio determinaran la diferencia de idiomas surgido de uno que era universal y que siguió siendo para los estudiosos y para el clero de la iglesia romana.

Hacemos estas consideraciones para demostrar lo difícil que será universalizar el Esperanto mientras sea un trabajo de laboratorio y que después de universalizado sufrirá transformaciones distintas según sean los pueblos que lo adopten; aunque no tan fundamentales como las que sufrió el latín y más aún el ario, pues cuenta en su favor la permanencia de la escritura.

Por otra parte, el doctor Zamenhof no tenía un concepto orgánico de la belleza y fabricó su idioma siguiendo solo un sistema abstracto que por mucho genio que él tuviera no alcanza a ser nunca el admirable sistema de la naturaleza que solo intuitivamente nosotros, sus miserables hijos,

Y en las abstracciones de su labio, rajado, olvidado o ignorando que la belleza responde también a un instinto orgánico que hasta los minerales poseen, fabricó (con meticolosidad, de sabio medidor, pero bien intencionado, ese nuevo volapuk áspero e inarmónico que solo la buena voluntad de los entusiastas puede hacer modular).

Si hubi de venir un idioma universal, aunque sea sobre la base abstracta que nos da el Esperanto, se formaría como se ha formado el lenguaje especial que hablan los marmos del Mediterráneo, es decir, se formaría con el contacto continuado de pueblos de distinta lengua y en donde necesariamente tendrían preponderancia las palabras de fácil pronunciación y las que por su raíz sean comunes a la mayoría.

Por otra parte, nosotros no impondríamos de ninguna manera la propaganda esperantista, pues sabemos también que una de las tantas causas que separan a los pueblos es la diferencia de lenguajes y que en determinadas circunstancias un idioma auxiliar cualquiera, sea el latín, el francés, el inglés o el esperanto, es de utilidad para la vida de relación. Nosotros, en nuestro empeño de solidaridad continental, como base de la Internacional futura, debemos contar más que con el Esperanto, con la buena voluntad, la inteligencia y el afán de labor desinteresada de todos los compañeros.

## De Tierra Adentro

## Huelga de colonos

Se ha realizado en esta localidad una manifestación y conferencia patrocinada por la Liga Agraria de Rosario. Había próximamente doscientos colonos y otros tantos curiosos y gente del pueblo; después de recorrer en manifestación varias calles se dirigieron a la plaza, donde habló por espacio de una hora un orador de la Federación Agraria del Rosario, el cual con frases duras anatematizó a los terratenientes, consignatorios, comerciantes y toda clase de intermediarios, que como sanguijuelas chupaban el sudor del pobre colono que trabaja todo el año; aconsejó a los colonos la perseverancia y la unión para fundar una sección que se encargara de difundir la instrucción por medio de una biblioteca y la difusión de periódicos y folletos, pues había que poner de relieve que el ochenta por ciento de los colonos tenían sus hijos analfabetos por falta de escuelas rurales y que se hacía necesario que fueran respetados tales hombres que forman parte del carácter social. Llamó la atención sobre la invitación que se hace en todas partes sobre la necesidad de sembrar mucho trigo. Dijo que ellos estaban dispuestos a sembrar trigo, pero pedían que fueran ellos tratados con un poco más de humanidad; que estaban dispuestos a ver sus hereditarias encomiendas mientras no se les conceda lo que piden, cuatro años de arrendamiento como mínimo; máquina libre para la trilla y libertad absoluta para la venta de sus productos.

Se encuentran algunos colonos reacios a la organización; a uno de ellos, días pasados le incendiaron dos tierras de maíz. No hay duda que los colonos apelan al sabotaje, convencidos que es el único medio para poder triunfar.

Salto, julio de 1917.

Corresponsal.

## Gloria guerrera

El hombre es un haz de energías vitalizantes, transmitiéndose en el continuo esfuerzo de sus labores, a la losca materia, para convertirla en objetos de utilidad común o estéticos.

Energías de los músculos y del pensamiento; he ahí los ladrillos, las ideas, la vida palpante. Energía superflua es toda aquella cuyo empleo y fin no redunde en pro de las necesidades o del mejoramiento económico-social, como ser la desatendida a la fabricación de instrumentos bélicos, construcción de instituciones absurdas parásitas, etc., etc. Paralizadas energías son las legiones de obreros desocupados, y eso es lo que vemos en todo el concierto anárquico de esta farsa social, demostrándonos



que si no vivimos una época pre-histórica, es peor que ella, toda la vida de absurdas contradicciones y horribles contrastes que imprecen al observador. En efecto, nuestro siglo, la sociedad, o como queráis llamarla, malgasta, desperdicia, paraliza y destruye las energías de la fuente humana, las sublimes energías del trabajo las creadoras energías que rotan en las fibras proletarias. Vedlo así: Lo que debiera ser máquina, herramienta, utensilio doméstico, es cañón destructor de otras valiosísimas energías; lo que debiera ser banco y libro para escuela, abrigar, pan para los míserimos hogares, energía vital, en fin, es fuerza destructora, pelotón homicida, costoso azote universal sumido en la miseria y el más espantoso pauperismo a los pueblos victimados por el mortífero festín de Marte, encarnado en las naciones beligerantes.

¡Así se alimenta a la Muerte con los tesoros de la Vida! ¡No hay pan para los niños, en cambio, hay balas para sus padres y hermanos!

La Vida flota, mientras la Muerte canta y ríe...

Y eso es el Progreso, la Justicia y la civilización de que tanto se jacta en estos malditos sistemas y regímenes? ¡H!... ¡H!...

¡Gloria, entonces al Progreso de la Muerte, en pro del cual se invierten los productos acumulados a costa del sudor de todos los oprimidos! ¡Gloria a los frutos del labor de nuestros músculos y con los cuales nos desvencen! ¡Gloria a esta civilización castrada, trashumante de sangre humana y energías usurpadas del destino al bienestar de la especie! ¡Gloria a este podrido mundo en manos de un puñado de asesinos coronados!

¡Cautad esa Gloria, oh necróforos poetas!

PASCUAL NETRI

## Carta abierta

Al señor Juez en lo Criminal Jaime Llavallo!

Como lo veo tan empuñado en solucionar el conflicto entablado entre el capital y el trabajo, frente a los obreros pintores de esta ciudad, y siendo yo un agremiado a esa institución, quiero hacer las indicaciones que el caso requiere para resolver este problema. Empezaré en forma sintética a demostrar las causas que motivaron esta lucha emprendida por el gremio de pintores, organizándose en gremio de resistencia y que hace diez y ocho meses aun persiste en obtener su propósito, sin contar la obra maléfica de la Patronal y el asalto y violación del local social el 24 de mayo p.p.

Habiendo el gremio de pintores conquistado en 1910 las mejoras que siguen:

Jornada máxima: ocho horas;  
Salario mínimo oficiales 5.50;  
» medio oficiales 4.50;

escalera a viento, sogas a nudo y habrán un sueldo de pesos 0.50. Seguro de vida sobre accidentes y abogacía del manipulador del albayalde de plomo. Mejoras estas que fueron pisoteadas por la avaricia capitalista, viéndose en la necesidad de salir de nuevo a la calle, pues la mayoría de las horas de trabajo hacia mayor la desocupación. (Vaya tomad nota el señor juez). Ni bien entablada la lucha, concurrieron más de doscientos empresarios a ratificar el pliego de condiciones, pues nada nuevo se pedía.

Peró, he aquí que no pasan diez días, cuando de nuevo el gremio se ve hurlado por los empresarios. Claro está, que si se borra con el dedo lo que se firma con la mano, un hombre tiene que quedar.

Este abuso dio motivo a que los individuos entablasen una lucha continuada, a que fueran respetados sus derechos. Me dirá que lo hagan por medio legal.—No hay ley que valga, existiendo el privilegio para una determinada clase. (Si el caso se presenta lo puedo probar).

No pudiendo los obreros hacer valer su razón por medio de razonamientos, apelan a medios que para el caso se requieren, por ejemplo el sabotaje de los edificios.—claro está que quien sale perjudicada es la propiedad privada, y como le ponen el dedo en la llaga gritan y apelan al último extremo: a la autoridad. No sucedería lo mismo si le rompieran un brazo o le mataran a un hijo,—pues de esa forma se condenaría al ejecutante,

y asunto arreglado—pero en cambio, como es el capital el que sufre, se desvanecen y la intranquilidad invade su cerebro hasta que la pesadumbre se generaliza en hidrofobia y se lanzan contra las autoridades para que velen por sus intereses creados.

Ahora entra en juego toda la institución policial para buscar a los culpables. Desde el simple ordenanza hasta el más conspicuo juez se devanan los sesos, ¡y nada!

Precisamente, nada sacarán, desde el momento que pretenden sacar pescando frío del fondo del mar.

Y dónde están los culpables?—me dirá el señor juez.—Ahí está la cuestión. No es lo suficiente ser juez, sino que es necesario ser capaz de descubrir el mal donde radica. ¿Cree acaso, que lo que no ha sido capaz de descubrir la comisaría de Orden Social, regida técnicamente, lo será un simple juez, porque tenga jerarquía y fuerzas militares a sus órdenes? ¿Cree que asaltando el local social, en nombre de la ley, como lo hizo el 24 de mayo p.p., va a encontrar a los culpables? ¡En tal caso demostraría ser un ignorante!

Peró aun con todo eso, apesar que los treinta y tres obreros fueron puestos en libertad de inmediato por no haber causas para detenerlos, la burguesía y el capital insisten ante las autoridades para que castiga alguna víctima que pague con la cárcel lo que las infames leyes sancionan. Tal es el caso que presenta el propietario Mendivil, el que por un daño causado en su propiedad, valuado por el perito judicial en pesos 40, busca un perito particular quien lo haga en pesos 740. Es poca la diferencia, verdad? Y, con todo, el fiscal ha manifestado que no puede condenar al reo, desde el punto de vista criminal: primero, porque el daño no llega a 500 pesos, y segundo, porque el testigo que lo acusa es un agente de policía. Pero Mendivil insiste y la policía se presta a ser instrumento de sus infamias. Y lo lindo del caso, es que como los recursos se le han agotado en el Código penal, trama un complot de extorsión criminal. Y quien juzgará al señor juez Llavallo por ese hecho? ¿No es extorsión obligar a uno o varios individuos a su voluntad y su libertad? ¿Qué me dice el señor juez de esto? Obligar a los detenidos por su cuenta y riesgo a que firmen un documento de la sociedad de Pintores Unidos es quien hace el sabotage y que Roberto Lancia es quien se lo hizo a la propiedad de Mendivil, ¿qué masa encefálica cabe esto? Solo en cerebros enfermos.

La sentencia es lo que la sabiduría humana y la naturaleza indica. ¿Dónde está el mal? En la burguesía y el capital. ¿Quién es el culpable? El privilegio de la propiedad de determinada clase social.

Las cuestiones surgidas entre el capital y el trabajo, las deben resolver los verdaderos interesados, es decir: patronos y obreros.

Antonio NIEVES.

Bs. As., julio 26 de 1917.

MOVIMIENTO OBRERO

F. O. R. A.

A los Trabajadores del Mar, Escribidos y obreros de los puertos de la región Argentina.

Compañeros, salud!

De Chile nos llega el grito de los trabajadores del mar, que con gesto altivo, han resuelto ponerse frente al Estado, protestando contra la fotografía e impresiones digitales obligatorias, que es el principio que busca el gobierno chileno para implantar en ese país las leyes de Residencia y Social, copia fiel de las que soportamos en esta región los trabajadores y los anarquistas.

Este consejo, cree cumplir con su deber al manifestar a todos los trabajadores de este pueblo, traten por todos sus medios de impedir que los obreros afines de la Argentina vayan a traicionar el movimiento de nuestros hermanos de allende la cordillera.

¡Obreros de la Argentina! Es necesario que de una vez empecemos a trabajar por la constitución de la Federación Internacional de los Trabajadores del Mundo. Para esto es preciso que empecemos a practicar la solidaridad entre los pueblos de este con-

tinente. Sólo ayudándonos mutuamente y haciendo que la solidaridad sea un hecho, llegaremos a formar ese grandioso cuerpo que ha de dar en tierra con la explotación y la tiranía de que somos víctimas por parte de los capitalistas y los Estados.

Por el Consejo

El Secretario

## Huelga de sastres

Los obreros sastres de señora, después de agotados todos los medios amistosos para solucionar este conflicto, y después de comprobada la terquedad e intransigencia de los señores jefes, resuelven presentar el siguiente pliego de condiciones:

Casimires: Saco de señoras, pesos 8; sacos de niñas, desde el talle 36 al 42, 7; id. id. menor al 36, 5. Brines: señoras, pesos 6; niñas, 5; chalones, 11. Guarda polvos: seda cruda pesos, 5.50; alpaca, 5.00; brin, 4.50.

Guarda polvos especiales, 1 peso de aumento. En los trabajos especiales, mantener la tarifa antigua.

No despedir a ningún obrero por haber tomado parte en este conflicto.

Para tratar sobre pormenores de esta huelga, los obreros efectuarán asamblea el lunes 30, a las 8 p.m., en México 3070.

## Huelga de tallistas

Los obreros tallistas del taller de Francisco Peralta, sito en calle Padilla 833, continúan en huelga, sin que hasta ahora se haya llegado a un acuerdo, pues los burgueses permanecen en su torpe intransigencia.

El entusiasmo persiste entre los obreros, estando dispuestos a triunfar cueste lo que cueste.

La comisión administrativa se reúne todas las noches desde las 8, en México 3070.

## O. Dirección P. de la Capital

Publicamos el siguiente manifiesto dado por los obreros de la Dirección del Puerto.

Compañeros: Hace ya un año que se organizó nuestro desgraciado gremio. Há un año que se fundó nuestra sociedad y un año há, que contemplamos impotentes o indiferentes, como se engaña nuestra buena fe, como se explota nuestra ignorancia o nuestra desidia y apatía y como por último, se nos roba infamia y descaradamente el dinero que tan caro nos cuesta ganar y que sacamos de la boca de nuestros hijos.

Plutócratas y oligarcas o demócratas y socialistas, que el nombre no nos interesa. Vuestras acciones no corresponden a vuestras palabras y ya nos damos cuenta de vuestro juego. ¡Basta ya! No queremos que sigáis viviendo a nuestra costa ni un minuto más. No queremos alinear en nuestro seno ni falsos ardores que vacilan meo recibir en pago de sus falaces e inútiles servicios, sueldos mensuales, que ninguno de nosotros gana, con sudar desde la mañana a la noche en un trabajo continuo; ni compañeros traidores que guiados más que nada por el interés y el desmedido amor al lucro y a la cómoda e imbecil vida de burgueses, no son capaces de oír otra voz que la de sus depravados intereses.

Tenemos pruebas irrefutables de lo que decimos e invitamos a todos los de la Dirección del Puerto de la Capital, a concurrir a la gran asamblea que este gremio celebrará mañana domingo, en el salón del «Hogar Obrero», calle Venezuela 3746-50, a las 3 de la tarde, donde se harán declaraciones sensacionales con respecto a alguno de nuestros infames dirigentes y donde quedará constituida nuestra asociación sobre bases incontestables y honradas, donde no podrán prosperar inconfesables ambiciones, ni donde cabrán esos señores talepantos que con tan pocos escrúpulos dirigen hasta hoy nuestra asociación. Todo obrero consciente de sus derechos debe concurrir sin falta a dicha asamblea.

Los organizadores.

A los panaderos

El mes de julio es el mes señalado por los obreros panaderos, conscientes de sus deberes y de sus derechos, para demostrar la solidaridad que debe caracterizar a todos. Pero sabemos que no todos entienden lo que es solidaridad.

Ahora preguntamos a los que trabajan y que dicen no estar de acuerdo con imposiciones: ¿es una imposición el decirles que sacrifiquen un día de trabajo por mes para ayudar en lo posible a sus compañeros? Nos

# Gran Rifa - Pro MAQUINAS y RADOWSKY

Organizada por el Comité A. de «La Protesta» y la agrupación «Afinidad», se ha puesto en circulación una importante rifa, cuyos premios detallamos:

Pedidos a esta administración.		Precio del Núm.
1. Un juego de muebles, valor	120—	
2. Una máquina de coser	120—	
3. Un reloj de oro	120—	
4. Un traje para hombre	70—	
5. Un vestido para mujer	60—	
6. La obra de Reclús «El hombre y la tierra»	60—	
7. Una pistola Browning	40—	
8. Un reloj de plata	30—	

Precio del Núm. 0.20 cts.

El sorteo se efectuará en el mes de noviembre del corriente año, en una matine que en oportunidad se anunciará.

El beneficio de esta rifa se destina al camarada Simón Radowsky y para sufragar los gastos de la adquisición de las nuevas máquinas de «La Protesta».

otros entendemos que no es imposición, y no solamente estamos convencidos de que no hay tal imposición sino que los que trabajan han votado en las asambleas, una que se realizó el día 3 de junio y otra el día 21 del mismo mes y por unanimidad, fué aprobada la siguiente moción presentada por un compañero:

Todo compañero que goza de los beneficios del trabajo está obligado a dar una «changa» al mes, cuya «changa» saldrá en los Locales Obreros y por riguroso turno para que no haya protestas y tengan todos los mismos derechos y beneficios y, además, todo compañero que ponga suplente tendrá que abonar lo que abona lo para el mismo fin, comprendiendo que todos los presos que hoy se encuentran en las garras de la mal llamada justicia son compañeros que merecen nuestra atención y solidaridad.

Esta resolución fué tomada en vista de que no solamente es contraproducente el malestar del gremio sino que no hallamos razones para que todos los gremios tengan en estos momentos que soportar una situación tristísima, pues por pertenecer a industrias que han tenido que paralizarse por un tiempo, pero no tiene las mismas causas el gremio de Obreros panaderos, porque, mal que les pese a los que sostienen lo contrario, el pan se hace todos los días y para hacerlo es preciso que sean obreros más o menos competentes. Solo aprovecharán nuestros explotadores la ignorancia y muchas veces la excesiva tolerancia de muchos sumisos obreros, de esos mismos que temen nuestra simpatía; es que hemos llegado a la situación en que hoy nos encontramos; si queréis que vuestra situación cambie, no olvidéis que cuando im-

bajáis unos, los otros, los que no trabajan, están esperando que se os despidan y los patronos, sabiéndolo, se aprovecharán de esa competencia para someterlos a más vejámenes, y siempre habrá un desocupado inconsciente que no espera que se os eche y tratará de introducirse por menos sueldo, y veremos después a quién echaréis la culpa.

Es hora de pensar, camaradas. La reflexión nos dicta cambiar de conducta; no debemos de fijarnos en tan pequeño sacrificio, porque únicamente los traidores de nuestro gremio pueden oponerse a una solidaridad tan razonable como es ésta, de que un buen compañero que buena falta le hace un día de jornal, y el que trabaja lo gana en salud.

Sabemos que hay compañeros que perciben muy poco sueldo y dicen que para ellos se les cobra mucho y no se dan cuenta que perciben poco porque no saben interpretar la solidaridad; porque si tuvieran conocimientos solidarios no estarían obligados a trabajar mal remunerados.

A los compañeros que al leer estas líneas no estaban enterados anticipadamente y no encuentran bien que esto se lleve a la práctica, pueden concurrir a la primera asamblea a discutirlo desapasionadamente.

Avelino Fernandez

CIGARREROS DE HOJA

Esta sociedad de resistencia efectuará asamblea general hoy sábado, a las 8 p.m., en Loria 1341.

LOS DISIDENTES.

La Agrupación de oficiales petroleros «Los Disidentes» cita a una nueva reunión a sus adherentes, con el objeto

de tratar asuntos de importancia para la propaganda, mañana domingo, a las 10 a.m.

Rúegase puntualidad y asistencia.

## S. DE R. PLANCHADORES Y PLANCHADORAS

La Comisión Directiva de esta sociedad, invita a sus asociados a la asamblea ordinaria que se realizará mañana domingo, a las 2 p.m., en su local social, Belgrano 1426, para tratar la siguiente orden del día: Correspondencia; Balance de la C. D.; Elección de varios miembros de la C. D.; Asuntos varios.

EN AVELLANEDA

Mañana domingo, a las 3 p.m., en Avenida Mitre y Lavalle (Plaza Adolfo Alsina), la sociedad de Oficios Varios de Avelaneda, celebrará la 3er. conferencia de propaganda gremial, a la que invita a todos los obreros de la localidad.

## NOTAS VARIAS

### B. «LUZ Y CIENCIA»

Se cita a los componentes de esta biblioteca para la asamblea que se realizará hoy sábado, a las 8 p.m., en el local Mathu 1172.

### CONVOCATORIA.

Reunidos los compañeros delegados de los centros y agrupaciones C. E. S. de Caballito Sud, Ateneo O. de Almagro, Biblioteca Internacional, Ateneo Libertario del Norte, C. de E. S. de Amor y Libertad, y F. O. L. B., para tratar una proposición hecha por el F. R. Italiano, acordaron pedir a las agrupaciones, centros y ateneos, envíen un delegado a la reunión que se efectuará hoy sábado, a las 8 p.m., en Mathu 1172.

### CENTRO «1.º DE MAYO».

Avisa a los compañeros e instituciones obreras que se ha agotado el folleto titulado: «En la sociedad anarquista».

### CENTRO DE P. L. DE BELGRANO.

Se invita a los componentes de este centro, para hoy sábado, a las 8.30 p.m., en Cramer 1813. Por ser los asuntos a tratar de mucha importancia, esperamos concurren todos.

### INVITACION.

Se invita a los compañeros del barrio de la Chacarita a una reunión, que se efectuará mañana domingo, a las 10 a.m., en Alvarez Thomas 778, a fin de tratar sobre la forma mejor de intensificar la propaganda en esos lugares.

—Varios compañeros.

### CORREO DE REDACCION

J. A. L., Capital. — Su invitación a polemizar sobre la guerra, a l. de la C., no se publica, pues desde há tiempo «La Protesta» definió su actitud sobre ese asunto. En cuanto a la controversia, los interesados sabrán si deben o no efectuarla.

R. R., Capital. — La composición literaria que indica la hemos recibido. No se publicó por adolecer, precisamente de forma literaria.

# C. ANTIMILITARISTA «CONFRATER- NIDAD»

Se cita a los componentes de este comité para mañana domingo, a las 8 a. m., en el local de costumbre. Se pide no faltar.

## D. DE E. S. CABALLITO SUD

Este Centro, invita a todos los socios y simpatizantes, a la asamblea general extraordinaria que se efectuará hoy sábado, a las 8.30 p. m., para tratar la siguiente orden del día: Balance; Correspondencia; Lectura del acta anterior; Asuntos varios.

Se hace saber a los centros y agrupaciones, que el Centro de Caballito Sud, dará un matutino para el domingo 30 de septiembre, a beneficio de su caja social y del Comité Pro-Presos y Deportados.

## F. RIVOLUZIONARIO ITALIANO.

Esta institución ha organizado para hoy sábado, a las 8.30 p. m., en su local Mathew 1172, una conferencia en conmemoración del 29 de julio.

Hablarán varios oradores en italiano y en castellano.

Después de la conferencia se discutirán asuntos importantes para la propaganda.

## C. SEMBRANDO FLORES

Quedan citados los miembros de este centro, para mañana domingo a las 9 de la tarde.

Se ruega no faltar, por tratarse de asuntos relacionados con la marcha del centro y el balance general del mismo.

## AGRUPACION «AFINIDAD».

La agrupación «Afinidad», pone en conocimiento de todos los compañeros que, de la rifa puesta en circulación a beneficio de Radowsky y «La Protesta», se han extraviado los números 2976 al 3175, los que quedarán, al efecto del sorteo, anulados.

Hacemos esta advertencia para evitar futuros reclamos del que pueda haber encontrado los números extraviados, si llegarán a tener algún premio en los varios objetos que se rifan.

## AVISOS

A los compañeros y agrupaciones que meo han escrito a San Antonio de Areco, (F. C. C. A.) y no les haya contestado, ha sido por causa de haberme venido a ésta. Así que les pido lo hagan nuevamente a Triunvirato 4455, Ciudad. — Pedro García Franco.

La rifa puesta en circulación por la agrupación artística «Amor y Libertad» y que debía sortearse el día 22 de julio, se ha postergado para el 15 de agosto en la función que se efectúa.

El compañero Jesús Ramos, se ofrece para las funciones que efectúan las sociedades, centros y agrupaciones anarquistas, tomando a su cargo un número de predigestificación e ilusionismo. Diríjase a este diario.

## RIFA.

Organizada por el Ateneo Obrero de Almagro y a su total beneficio, se ha puesto en circulación una rifa, que se sorteará en combinación con la Lotería Nacional correspondiente a la primera jugada del mes de octubre.

Nota. — Por un error de imprenta, en las tarjetas no consta que serán agraciados los poseedores de las tres últimas cifras de los tres primeros números, respectivamente. — El Secretario.

## CENTRO DE E. S. «EMILIO ZOLA» DE CONCORDIA

Un impotente núcleo de compañeros de Concordia (Prov. Entre Ríos), ha constituido en dicha ciudad un centro de estudios sociales con sede en la calle San Luis núm. 362.

El C. de E. S. «Emilio Zola» que piensa realizar una activa campaña cultural y de propaganda, solicita relacionarse con las organizaciones afines y el envío de periódicos y demás publicaciones para su mesa de lectura.

## LLAMADO DE SOLIDARIDAD.

Prevenimos a los amigos del compañero Antonio González que éste se halla gravemente enfermo y falta de recursos.

Su domicilio es Sáenz Peña 1233.

# Funciones y conferencias

## «ALBORADA»

Organizada por la revista «Alborada» y a su total beneficio, se realizará el domingo 22 de septiembre un festival artístico y teatral, para el cual prestará su concurso el cuadro «Alborada» llevando a escena la hermosa obra en tres actos del inolvidable autor Florencio Sánchez: «Los Derechos de la Salud».

A fin de no malograr el éxito, rogamos a los centros y agrupaciones se abstengan de realizar actos análogos en la misma fecha.

## LIGA DE E. RACIONALISTA

Mañana domingo, de 10 a 11 a. m., dará Orestes de Zee en el Museo Nacional de Bellas Artes, la quinta conferencia del curso de Escultura. Disertará sobre: «Miguel Ángel».

## C. SOCIAL «FECUNDIDAD»

Este cuadro ha organizado una velada artística y conferencia a beneficio de nuestro paladín «La Protesta» y de nuestro camarada Simón Radowsky, para el 16 de septiembre.

A fin de no malograr el éxito, pedimos a las instituciones de no organizar para ese día, fiestas análogas a ésta.

Próximamente, irá programa y salón.

—(o)—

## Instrucción Popular

### CENTRO DE E. S. CABALLITO SUD

En su local, Don Cristóbal 88, se dictan los siguientes cursos:  
Lunes y jueves, Esperanto, de 7 a 9 p. m.  
Martes, Taquigrafía, de 8 a 9 p. m.  
Miércoles, Lecturas comentadas, de 8 a 10 p. m.

Viernes, Taquigrafía (Aritmética comparada), a cargo de M. Capuano.

## LIGA DE E. RACIONALISTA.

El martes 31, a las 9 p. m., el profesor Adolfo Vázquez Gómez proseguirá dictando, en nuestro local Belgrano 2552, su curso de Historia Universal, disertando sobre: «El movimiento político-religioso y social económico en la República Oriental del Uruguay».

Hoy sábado, de 9 a 11 p. m., dará Jorge Guasch Leguizamón la octava conferencia del curso de estética que dicta en el local de la Escuela Presidente Roca, Libertad 581. Disertará sobre: «Schubert y Liszt».

La ejecución de trozos musicales estará a cargo de las Sras. Esther y Nélida Álvarez Terrie.

En el local Belgrano 2552, esta institución realizará los siguientes cursos:  
Lunes, de 5 a 7. Confección de sombreros; de 8 a 9, Esperanto; de 9 a 10, Francés.

Martes de 8 a 9, Aritmética; de 9 a 10, Conferencias sobre historia, por el señor Adolfo Vázquez Gómez.  
Miércoles de 7 a 8, Música; de 8 a 9, Corte y confección para sastre; de 9 a 10, Medicina, por el doctor Juan Emiliano Carulla.

Jueves de 8 a 9, Esperanto; de 9 a 10, Francés.  
Viernes de 8 a 9, Aritmética; de 9 a 10, Curso de Química Biológica, por el doctor Laclau.

Domingos de 9 a 11, Corte y confección para sastre.  
Sábados de 8 a 9, Música; de 9 a 10, Conferencias.

Curso de Estética a cargo del señor Jorge Guasch Leguizamón, que se dictará en el local de la Escuela Presidente Roca, Libertad 581, de 9 a 11 y 30 p. m., en los días y sobre los temas que a continuación se expresan:  
VIII «Cervantes», julio 28, XIV «Shakespeare», agosto 18. X «Goethe», septiembre 8. XI «Victor Hugo», septiembre 28.

«Teoría Estética». — XII «Las Ideas Estéticas de Taine», octubre 20. XIII «La Emoción Estética», noviembre 10. XIV «Lo Bello y lo Poético», diciembre 10.

Paralelamente a este curso, el señor Orestes de Zee dará de 10 a 11 a. m., en el Museo Nacional de Bellas

Artes las siguientes conferencias:  
«Miguel Ángel», julio 29. — «Rodin», agosto 19. — «El Retrato en Escultura».

(Sección «Avellaneda»)

En su local Levalle 783, se dictan los siguientes cursos:

A las 8 de la noche, los lunes, recitación práctica; los miércoles, clases de dibujo, por Sitola; los sábados, lecturas comentadas y conversaciones familiares; los domingos, a las 3 de la tarde, lectura y discusión de escritos críticos o inéditos. — Entrada libre.

## ATENEON R. DE VILLA CRESPO

Esta institución realiza los siguientes cursos, en su local Loyola 94.  
Lunes, de 6.30 a 8 p. m., corte, confección y lección práctica; de 8.30 a 10 p. m., Gramática Castellana.  
Martes, a las 8.30 p. m., Historia Natural.

Miércoles, de 6 a 7 p. m., Solfeo y Música; de 8 a 10 p. m., Lecturas comentadas: tratado de psicología.

Jueves, de 6.30 a 8 p. m., Corte, confección y lección práctica; a las 9 p. m., Geografía física.

Sábado, de 6 a 7 p. m., continuación de música y solfeo.

Los sábados, a las 8.30 p. m., se realizarán conferencias, las cuales se anunciarán oportunamente.

Próximamente inauguraremos un curso de Fisiología y Anatomía.

## GRUPO «LOS IGUALES»

En su local de la calle Cabello 3351 (Palermo), se dictan los cursos de: Lenguas de 8 a 9 p. m., un curso de Gramática elemental; los miércoles y viernes, Aritmética. Todos los días lecturas amenas, de 9 a 10 p. m.

Se ruega a las agrupaciones que editan periódicos, quieran remitir un ejemplar para su mesa de lectura.

## INGENIERO WHITE

### Casa del Pueblo

La sociedad de resistencia Obreros Portuarios de Ingeniero White y Galván, ha organizado los siguientes cursos:

Lunes, de 7.30 a 9.30 p. m., — Corte y confección, para señoras y señoritas.  
Martes, de 8 a 9.30 p. m., Aritmética Elemental.

Miércoles, de 8 a 9.30 p. m., Solfeo y música.

Jueves, de 8 a 9.30 p. m., Divulgación científica.

Sábado, a las 8 p. m., Aritmética y lectura comentada.

Los cursos de corte están a cargo de una profesora de Bahía Blanca, empleándose un sistema moderno de aprendizaje.

## BIBLIOTECA INTERNACIONAL.

En su local, Billinghurst 843, se efectúan los siguientes cursos:

Lunes y jueves, Aritmética, por el compañero J. Celentis.  
Miércoles, Lecturas comentadas por el compañero De la Calle.

Viernes, curso de antropología por el profesor de la «Universidad Libre», Julio C. Savón.

## Libros

Angel Zuccarelli avisa a las bibliotecas obreras, a la colectividad anarquista, que tiene en liquidación los libros de la Bca. Escuela Moderna, de Barcelona, a los precios siguientes: Los de dos pesetas, a 75; los de una y media, a 60; los de una, a 35; los Grandes Pensadores a 0,25 moneda Argentina. Para pedidos, Estados Unidos 1399, Bs Aires.

## LA PROTESTA

### AGENTES Y PAQUETEROS

EXTERIOR:  
Montevideo: José Rey, Poste Restante.  
Paraguay, (Asunción): F. F. Torres, Oliva 425.

### INTERIOR:

Avellaneda: José Calvo, Laprida 742.  
Arequito: Nadal Juliá.  
Bahía Blanca: Comité pro «La Protesta», S. Martín 46.

Campana: Domingo Jauzi, Sarmiento y Belgrano.  
Córdoba: Francisco Nuñez, calle Onativo 343.

Cruz del Eje: Jesús M. Maldonado, General Pico: Juan Ferrini.  
Chacabuco: A. Lareu, calle Brown y la Rioja.

Huincul Renancó: Enrique Gerijuan, Ingeniero White: Salvador Calderón.  
Cárgase núm. 476.

Jujuy: Miguel Iramain, Independencia 581.

La Plata: Joaquín Figueroa, calle 10, número 523.  
Luján: Domingo Bosco (Librería), Mar del Plata: M. Prieto, Rivadavia núm. 3268.

Maldonado: Rogelio Barrios, Méchita: Ramón Laportilla.  
Mendoza: José García Guirado, J. J. Moreno 1649.

Punta Alta: Santiago Villalón.  
Riviera, Benito Guerrero, Depósito de vinos Donati.

Rosario: Mariano Ferrer Álvarez 783.  
Santa Fe: E. Albornoz, Calchene 211.  
San Antonio de Areco: Pedro García, San Cristóbal: Simón Serruti.

Santiago del Estero: Gregorio Quiñones, calle Río Negro 148.  
San Fernando: Pedro Brogna, Junín número 1044.

Salta: Tomás González.  
Sierra Bayas, (F. C. S.): Manuel Rodríguez, Casa Román Vega.

Tucumán: Neris Nieva, 9 de Julio núm. 453.  
Tigre: Francisco Gómez, Mañá 55.

Trenque Lauquén: Máximo A. Tomé, 25 de Mayo: Antonio López Orellana, Villa «Libertad».

Zárate: Juan Mesa, General Paz 806.

## CAPITAL:

Ateneo Obrero de Almagro: Estados Unidos 3719, Ambrosio Arango.

Comité pro «La Protesta», de Villa Crespo: Loyola 94, Pedro A. Fabbalo.  
Nueva Pompeya: Carolina Venegoni, Ventana 3872.

Fascio Revolucionario Italiano Roque Capparelli, Mathew 1172.

# Talleres Gráficos «La Protesta»

Humberto I. 1175

Buenos Aires

Impresión de toda clase de  
trabajos tipográficos como ser:

PERIODICOS - REVISTAS  
PROGRAMAS - PAPEL DE  
CARTAS - INVITACIONES  
SOBRES - TARJETAS COMERCIALES - SELLOS DE  
GOMA - TIMBRADOS Y  
FABRICA DE LIBROS COMERCIALES etc. etc. :-:-:-:-

Pidan Presupuesto

# Boicot a la Compañía A. de Tabacos y a la Cervecería Quilmes

## Solidaridad, trabajadores!